Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

松は、下側に広名を記載し り宣言する:	た発明者として、以下のとお	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先およ <i>び</i> て記載したとおりであり、	「国籍は、下欄に氏名に続い	My residence, post office address and crtizenship are as stated below next to my name,
題の本来の、最初にして唯一 のみが下欄に記載されている	囲に記載した特許を求める主 の発明者である(一人の氏名 場合)か、もしくは本来の、 る(複数の氏名が下欄に記載	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.
		Preparation of an oil sample
dull du		for X-ray fluorescence analysis
Hand		the specification of which
その明細書を		(check one)
(該当する方に印を付す)		is attached hereto.
uz di		was filed onas
□ ここに添付する。 □	日に出願番号	Application Serial No.
	号として提出し、	and was amended on
жъ <u></u>	日に補正した。 (該当する場合)	(if applicable)
私は、前記のとおり補正し 書の内容を検討し、理解した	,た請求の範囲を含む前記明細 :ことを陳述する。	I hereby state that I have reviewed and understand the con- tents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
	3第1章第56条(a)項に従い、 示すべき義務を有することを	I acknowledge the duty to disclose information which is ma- terial to patentability of this application in accordance with

Priority claimed

私は、合衆国法典第35部第119 条にもとづく下記の外国 特許出願または発明者証出願の外国優先権利益を主張し、 さらに優先権の主張に係わる基礎出顧の出願日前の出願日 を有する外国特許出願または発明者証出顧を以下に明記する: I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

Prior foreign applications 先の外国出願

(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) (学会 No (番号) (国名) (出願の年月日) あり なし (出願の年月日) まり なし (出願の年月日) まり なし (といれて) (Day/Month/Year Filed) (と				優先権の	主張
(番号) (国名) (出類の年月日) あり なし 2001-129757 JAPAN 26/04/2001	2001-098779	JAPAN	30/03/2001		
(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) (書号) (国名) (出願の年月日) あり なし (日報の年月日) まり なし (日報の年月日) (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) (事号) (国名) (出願の年月日) まり なし (日報の年月日) (国名) (出願の年月日) まり なし (日報の年月日) まり なし (日報の年日日) まり (日報の年日日 日本日日 日本日日 日本日日 日本日 日本日 日本日 日本日 日本日 日		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	(出願の年月日)		100 12 L
(書号) (国名) (出願の年月日) あり なし 25/01/2002 (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出願の年月日) あり なし 2002-064860 JAPAN 11/03/2002 (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出釈の年月日) カリ なし (番号) (国名) (出釈の年月日) カリ なし (番号) (国名) (出釈の年月日) カリ なし (国名) (出釈の年月日) カリ なし (田釈の年月日) アes No (田釈の年日) 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田 田	2001-129757	JAPAN		×	
(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) (書号) (国名) (出類の年月日) あり なし 2002-064860 JAPAN 11/03/2002 (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) でき No (番号) (国名) (出版の年月日) あり なし (利加を) (区域的 (国名) (出版の年月日) あり なし (日本) (日本) (日本) (日本) (日本) (日本) (日本) (日本)	(番号)	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	(出願の年月日)		なし
(番号) (国名) (出頭の年月日) あり なし 2002-064860 JAPAN 11/03/2002 文 (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出取の年月日) あり なし (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出頭の年月日) あり なし (出頭の年月日) あり なし (出頭の年月日) あり なし (別の年月日) あり なし (別の年月日) あり なし (別の年月日) おり なし (別の年月日) アes No					
(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出版の年月日) あり なし (別umber) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出願の年月日) あり なし (出願の年月日) あり なし (別umber) (Ountry) (Day/Month/Year Filed) Yes No	(番号)	(国名)	(出願の年月日)	あり	No なし
(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (選番号) (国名) (出願の年月日) あり なし (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No	(Number) (番号)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		No to
(番号) (国名) (出願の年月日) あり なし (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No	- CERT II.			П	
(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No		•			なし
(Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出願の年月日) あり なし				D	
	· ···································				なし

私は、合衆国法典第35部第120条にもとづく下記の合衆 国特許出願の利益を主張し、本願の請求の範囲各項に記載 の主題が合衆国法典第35部第112条第1項に規定の態様で 先の合衆国出願に開示されていない限度において、先の出 願の出願日と本願の国内出願日またはPCT国際出願日の 間に公表された連邦規則法典第37部第1章第56条(a)項 に記載の所要の情報を開示すべき義務を有することを認め る: I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §120 of any United States application(s) listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §112, I acknowledge the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a) which occurred between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application:

(Application Senal No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(現 況) (特許済み、係属中、放棄済み)	(Status) (patented, pending, abandoned)
(Application Senal No.) (出願番号)	(Filing Date) (出顧日)	(現 況) (特許済み、係属中、放業済み)	(Status) (patented, pending, abandoned)

私は、ここに自己の知識にもとづいて行った陳述がすべて真実であり、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、さらに故意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国法典第18部第1001条により、罰金もしくは禁錮に処せられるか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽の陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を損うことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

委任状:私は、下記発明者として、以下の代理人をここに選任し、本願の手紙を遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商牒庁に対して行うことを委任する。 (代理人氏名および登録番号を明記のこと)

RAYMOND C. STEWART (Reg. No.21,066)

JOSEPH A.KOLASCH (Reg.No.22,463)

JAMES M.SLATTERY (Reg.No.28,380)

DONALD C.KOLASCH (Reg.No.23,038)

CHARLES GORENSTEIN (Reg.No.29,271)

LEONARD R.SVENSSON (Reg.No.30,330)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attomey(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

TERRELL C.BIRCH(Reg. No.19,382)
ANTHONY L.BIRCH(Reg. No.26,122)
BERNARD L.SWEENEY(Reg. No.24,448)
MICHAEL K.MUTTER(Reg. No.29,680)
GERALD M.MURPHY, JR. (Reg. No.28,977)

書類の送付先:	Send Correspondence to: BIRCH, STEWART, KOLAŞCH AND BIRCH
endia	8110 Gate House Road
	Suite 500 East, Falls Church
	Virginia 22042
直通電話連絡先: (名称および電話番号) □□ □□ □□	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) BIRCH, STEWART, KOLASCH AND BIRCH (703)205-8000

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor
Tinch Tinch		Yasuhiro AYUKAWA
 京発明者の署名	日付	Inventor's signature Yasuhuro Cyukawa MAR. 11, '02
住所		Residence
		Takatsuki-shi, OSAKA, JAPAN
国籍		Citizenship
		JAPAN
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o RIGAKU INDUSTRIAL CORPORATION,
		14-8, Akaoji-cho, Takatsuki-shi,
		OSAKA 569-1146 JAPAN
第2の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any
XX L V X (III) C I I I I I I I I I I I I I I I I		Megumi ONO
同第2発明者の署名	日付	Second Inventor's signature Date Megumi Ono MAR. 11, '02
住所		Residence Takatsuki-shi, OSAKA, JAPAN
DH		Crtizenship JAPAN
郵便の宛先		Post Office Address C/O RIGAKU INDUSTRIAL CORPORATION,
		14-8, Akaoji-cho, Takatsuki-shi, OSAKA 596-1146 JAPAN

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Page 3 of 3